

İslam ve Hıristiyanlık müziğinin diliyle diyalog kurdu

Almanya'nın Köln kentinde İslam ve Hıristiyanlık musiki ile buluştu. 'İslam ve Hıristiyanlık buluşması' (Begegnung von Islam und Christentum) adını taşıyan program müziğin ve sanatın diliyle diyalog kurmanın en başarılı örneklerinden birini ortaya koydu. Diyanet İşleri Türk İslam Birliği (DİTİB), Katolik Kilisesi ve Protestan Kilisesi'nin ortaklaşa gerçekleştirdiği Sufi ve Gregoryan Choral Kilitse Müziği konseri büyük ilgi gördü. Aziz St. Aposteln Kilitse'nde gerçekleştirilen ve Köln Büyükşehir Belediye Başkanı Fritz Schramma'nın da izleyip bir değerlendirme konuşması yaptığı ortak programda Kur'an ve İncil'den bölümler okundu, iki dindeki en güzel ilahiler seslendirildi, konuşmalar yapıldı. DİTİB Tasavvuf Müziği Topluluğu'nun Türk musikisinin en güzel örneklerini sunduğu programda din görevlileri Kemalletin Oruç, İsmail İlhan ve Mehmet Çelebi Kuran'dan aşirler okudu. Manfred Lövenich yönetimindeki kilitse korusu ise kilitse ilahilerini seslendirdi.

Selamlama ve açılış konuşmasını Rafet Öztürk Almanca yaparken, Christoph Biskupek Türkçe yaptı. Öztürk, "Zur grössen Ehre Gottes" derken Biskupek Türkçe olarak, "İzzet ve İkrâm Sahibi Yüce Allah'ın Adıyla" dedi. Rahip Biskupek, "Köln'de inşası planlanan DİTİB Merkez Camisi'nin büyüklüğü konusunda yapılan tartışmalarda Al-

lah'ın izzeti ve inancın manevi derinliği boyutlarını maalesef ele almadık. Dinlerimizde bilinen tüm farklılıklara rağmen Allah'ın tanzim edilmesi, mistik, çokkültürlü ve çok dinli toplumumuzda birlikte yaşamın temelini oluşturabilir. Bu konsere katkı sağlayanlara, misafirlerimize, farklılıklarımızı ortak zenginliğimiz olarak saygıyla karşılayan ve ortak noktalarımızı kuvvetlendiren tüm insanlara teşekkür ediyoruz. Bu, bize ve kentimize faydalı olacaktır" dedi.

Program sonrası bir değerlendirme konuşması yapan Köln Büyükşehir Belediye Başkanı Fritz Schramma konuşmasına Türkçe olarak, "Merhaba, hoşgeldiniz" diyerek başladı. Schramma, "Öncelikle buradaki herkese, bu organizasyonu yapanlara gerçekten teşekkür etmek istiyorum. Harika bir şey yaptınız. Burda Dinler Meclisi'mizdeki (Rat der Religionen) bir çok arkadaşla da bir araya gelmiş olduk. İcra edilen müzik, okunan parçalar bize çok yakın geldi, içimize işledi. Bu yapılan diyalog adına doğru bir deneydi. Bunu Köln'deki daha fazla insanın görmesi, yaşaması lazım. Bunun için bu müzik yoluyla dinlerarası buluşmadan dolayı çok teşekkür ediyorum. Burada barışçı çok güzel bir müzik dinledim. Böyle bir şey Köln'de başka bir yerde mutlaka terar düzenlenmeli, geleneksel hale gelmeli" diyen Schramma konuşmasına Türkçe olarak "Teşekkür ederim" diyerek son verdi. **Ziver Ermiş, Köln**



Köln Aziz St. Aposteln Kilitse'nde gerçekleştirilen programda Sufi ve Gregoryan Choral Kilitse Müziği konseri izleyenlere büyük keyif verirken, ortaya çıkan görüntü diyalogun boyutunu gösteriyordu.



Köln Büyükşehir Belediye Başkanı Fritz Schramma program sırasında yaptığı konuşmasına Türkçe "Merhaba, hoşgeldiniz" diyerek başladı.